

第38回東京国際映画祭デイリーペーパー



『She Has No Name』ピーター・チャン監督インタビュー

Interview with Peter Ho-sun Chan on She Has No Name

東京国際映画祭は昔々渋谷で 開催されていた 94~96年と連 続で参加し、そのときのことも よく覚えております。今回はマス タークラスと新作上映でお招き いただき、とても光栄です。僕 の『ラヴソング』を愛し続けてく ださる方が日本にも多いことは存 じ上げてます。自分の作品です し僕も気に入っていますが、その 後に作った作品のほうが大変だ ったのに……とアンビバレンスを 感じるんですよね。

新作の『She Has No Name』 の企画が始まったのは、2015 年。短編小説と脚本が届き、瞬 時にこれは映画にしたいと思った のがきっかけです。僕がこのよう に瞬時に映画にしたいと思うの は非常にレアなこと。ご存じの通 り、これまで自分で脚本を書かな いものの、企画の段階から完成 まで濃密に関わってきました。で も、送られてきた脚本を読んで 気に入った、というのは今までな い経験です。 そこで 2015 年のう ちに、チャン・ツィイーさんに声 をかけ、ふたりで企画を進めまし たが、撮影の2か月前に、尺の 長さや予算など商業的成功のた めを考えて一時中断をしたんです。 それで別の作品にとりかかったん ですが、コロナ禍がきてしまいま

した。時間がかかってしまいまし たが、コロナ禍が明けたときの 映画界の盛り上がりなど、いろ いろな要素が相まって十分な出資 や意欲的なスターたちの出演も決 まり、2023年12月から撮影を 開始し、2024年の3月にクラン クアップ。今年5月にはカンヌ国 際映画祭に出品するに至りました。

どんな映画にも運命があり、難 しいときもあれば、逆にすごくス ムーズにいくときもあります。この 作品の場合は、撮影している間は 映画の神が見守ってくれているん ではないか、というぐらいスムー ズに進みました。たとえば、コロ ナ明けということもあり、利便性 の高い都市部に 100 年前の状態 そのままのテナント物件がゴロゴ 口空いてたんですよ。

カンヌに出品したのは2時間 38 分バージョン。ただ僕自身は 短いと感じていたので、7か月か けて約4時間尺に再編集して4 つのパートに分け、2時間尺の2 作品に再調整。26年1月にパー ト2が中国で公開されます。 そ ちらには東京でご覧いただいた パート1でまだ登場していない 新キャラも出てきます。長尺な のは問題ですが、僕の作品は常 にそういうものものですからね。

(取材構成 よしひろまさみち)

I have fond memories of attending TIFF in the '90s when it was held in Shibuya. It's an honor to have my film screened here and be invited for a masterclass this time. I heard that there are many people in Japan who love my film Comrades: Almost a Love Story. I like it, but I have mixed feelings because the films I made later were more challenging.

I started developing She

Has No Name in 2015. I knew I wanted to make it into a film as soon as I received the short story and script. That's very rare for me. I don't write scripts, but until now, I've deliberated over everything from the concept stage to completion myself. This is the first time I've read a script and liked it as is. I reached out to Zhang Ziyi in 2015 and we started working on the project together, but it was suspended two months before filming because of the film's length and budget. I started working on something else, but then the pandemic hit. Once the film industry picked up again, we

were able to secure cast and

funding. Shooting took place from December 2023 to March 2024, and the film screened at the Cannes Film Festival in May 2025.

Every film has its own fate. There are times when everything is difficult, but also those when everything goes smoothly. This one went so smoothly it was almost as if the god of cinema was watching over us as we made it. After the pandemic, there were lots of vacant buildings in convenient urban areas that were the same as they were 100 years ago.

Cannes was two hours and 38 minutes long. I felt it was too short, so I spent seven months re-editing it as a four-hour film, splitting it into four parts, and then rearranging it as two twohour films. Part two will be released in China in January 2026. It features new characters that don't appear in the first part that's screening at TIFF. The length might be a problem, but that's always been the case with my films.

(Text by Yoshihiro Masamichi)

市山尚三PDが選ぶ 今日の3本

PD Ichiyama's 3 Picks of the Day



コンペティション **World Premiere**

マリア・ヴィトリア Maria Vitoria

ポルトガル Portugal 2025/114min/Portugues

監督:マリオ・パトロシニオ

プロを目指して父親とともにトレーニングを 続ける女性サッカー選手のマリア・ヴィトリ ア。母親の死後、家を出たまま消息を絶っ ていた兄が突然帰郷し、家族のなかで波 紋が起こる。美しい風景のなか、家族の 濃密なドラマが展開する。

Maria Vitoria, a would-be pro soccer player training with her father. Her brother, who had left home after her mother's death, suddenly returns, causing ripples within the family. An intense family drama unfolds.



アジアの未来 Asian Future

World Premiere

遥か東の中心で Far in the Middle of the East イラン/オーストリア Iran/Austria

2025/104min/Persian 監督:アラシュ・アニシー

監督デビュー作の撮影準備のさなか、夫と の冷え切った関係を抱えてオーディションを行 う女性監督。主演に抜擢した女優は父親に 仕事を猛反対されており、思わぬ事態が勃 発する。イラン発、映画とは何かを問う意欲作。

A director in a dead-end marriage holds auditions for her debut film. The actress she casts for the lead faces opposition from her father, sparking turmoil. An ambitious Iranian film that questions what cinema is.



アジアの未来 Asian Future **World Premiere**

ノアの娘

Noah's Daughter

2025/80min/Persia

監督:アミルレザ・ジャラライアン

若い女性は静かな島にひとりテントを張り、 孤独に身を委ねている。限られた人との 興味深い対話、夢と現実が交錯したよう な時間の後、彼女は荷物をまとめてテヘ ランへと戻る。海辺の光景に旅する女性 の心象を託した新感覚イラン映画。

A young woman camps alone on a quiet island. After limited vet intriguing interactions with others and a time where dreams and reality blur, she returns to Tehran. The coastal landscape reflects the woman's inner journey.